



To connect to iPhone or iPad with the latest software, follow steps 1–2.

For all other devices, see the fourth panel on this side.

Pour vous connecter à un iPhone ou à un iPad doté de la dernière version du logiciel, suivez les étapes 1–2.

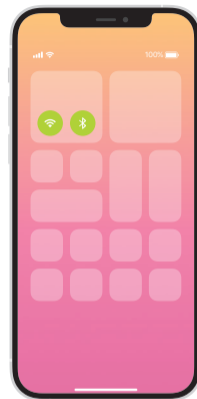
Pour tous les autres appareils, consultez le quatrième volet situé de ce côté.

Befolge die Schritte 1–2, um die Verbindung zu einem iPhone oder iPad mit der neuesten Software herzustellen.

Mehr zu allen anderen Geräten findest du im vierten Abschnitt auf dieser Seite.

Para conectarlos al iPhone o al iPad con el software más reciente, sigue los pasos 1 y 2.

Para todos los demás dispositivos, consulta el cuarto panel de este lado.



1

**Turn on Bluetooth®.**

Connect to Wi-Fi and turn on Bluetooth.

**Activez le Bluetooth®.**

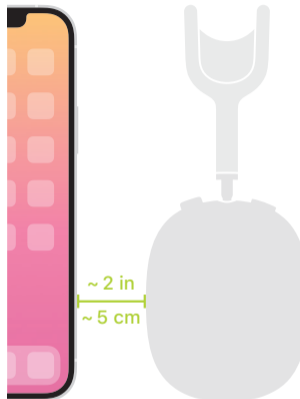
Connectez-vous à un réseau Wi-Fi et activez le Bluetooth.

**Bluetooth® aktivieren.**

Stelle eine WLAN-Verbindung her und aktiviere Bluetooth.

**Activa Bluetooth®.**

Conéctate a Wi-Fi y activa Bluetooth.



2

**Connect AirPods Max.**

Hold AirPods Max near your device for onscreen setup. Apple devices signed in to iCloud then pair automatically.

**Connectez vos AirPods Max.**

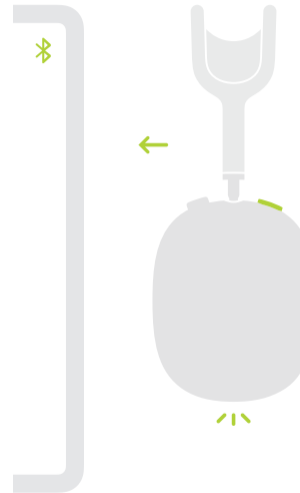
Approchez les AirPods Max de votre appareil pour voir apparaître les réglages de configuration sur l'écran. Les appareils Apple connectés à iCloud sont jumelés automatiquement.

**AirPods Max verbinden.**

Halte die AirPods Max nahe an dein Gerät, um Konfigurationsanleitungen anzuzeigen. Bei iCloud angemeldete Apple-Geräte werden dann automatisch gekoppelt.

**Para conectar los AirPods Max.**

Acerca los AirPods Max a tu dispositivo para ver la configuración en la pantalla. Los dispositivos Apple en los que se haya iniciado sesión en iCloud se enlazarán automáticamente.



**Connect to other devices.**

Press the noise control button until the light blinks white. In Bluetooth settings, choose AirPods Max.

**Connectez d'autres appareils.**

Appuyez sur le bouton de contrôle du bruit jusqu'à ce qu'une lumière blanche clignote. Dans les réglages Bluetooth, sélectionnez les AirPods Max.

**Mit anderen Geräten verbinden.**

Drücke die Taste für die Geräuschkontrolle, bis das Licht weiß blinkt. Wähle in den Bluetooth-Einstellungen AirPods Max.

**Para conectarlos con otros dispositivos.**

Presiona el botón de control de ruido hasta que la luz blanca parpadee. En la configuración de Bluetooth, selecciona AirPods Max.



**Turn the Digital Crown to adjust volume.**

Tournez la Digital Crown pour régler le volume.

An der Digital Crown drehen, um die Lautstärke anzupassen.

Gira la Digital Crown para ajustar el volumen.

**Press once to play or pause.**

Appuyez une fois pour lire un fichier ou le mettre en pause.

Einmal drücken, um die Wiedergabe zu starten oder anzuhalten.

Presiona una vez para reproducir o poner pausa.

**Double-press to skip forward.**

Appuyez deux fois pour avancer.

Zweimal drücken, um nach vorne zu springen.

Presiona dos veces para avanzar a la pista siguiente.

**Triple-press to skip back.**

Appuyez trois fois pour revenir en arrière.

Dreimal drücken, um zurückzuspringen. Presiona tres veces para retroceder a la pista anterior.



#### Siri

To activate Siri, press and hold the Digital Crown or say "Hey Siri."

#### Siri

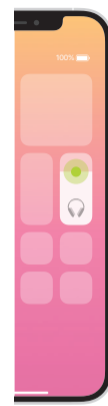
Pour activer Siri, maintenez appuyée la Digital Crown et dites « Dis Siri ».

#### Siri

Halte die Digital Crown gedrückt oder sage „Hey Siri“, um Siri zu aktivieren.

#### Siri

Para activar Siri, mantén presionada la Digital Crown o di "Oye Siri".



#### Noise control

Press the noise control button to switch between Active Noise Cancellation and Transparency mode. Or touch and hold the volume slider in Control Center.

#### Contrôle du bruit

Appuyez sur le bouton de contrôle du bruit pour basculer entre les modes Réduction active du bruit et Transparence. Ou maintenez appuyé le curseur du volume dans le Centre de contrôle.

#### Geräuschkontrolle

Drücke auf die Taste für die Geräuschkontrolle, um zwischen aktiver Geräuschunterdrückung und Transparenzmodus zu wechseln. Oder halte den Finger auf den Lautstärkereglern in der Steuerzentrale.

#### Control de ruido

Presiona el botón de control de ruido para alternar entre la cancelación activa de ruido y el modo Ambiente. También puedes alternar al mantener presionado el regulador de volumen en el centro de control.



#### Charging your device

Charge AirPods Max using the Lightning connector.

#### Rechargez l'appareil

Rechargez les AirPods Max en utilisant un connecteur Lightning.

#### Laden deines Geräts

Lade die AirPods Max mit dem Lightning Connector.

#### Para recargar tu dispositivo

Recarga los AirPods Max mediante el conector Lightning.



#### Sleep mode

To put AirPods Max to sleep, place in the Smart Case.

#### Mode Sommeil

Pour mettre les AirPods Max en veille, placez-les dans la Smart Case.

#### Ruhezustand

Um die AirPods Max in den Ruhezustand zu versetzen, lege sie in das Smart Case.

#### Modo de reposo

Para que los AirPods Max reposen, colócalos en el Smart Case.

\*Sólo para México: Favor de leer este instructivo antes de utilizar el equipo modelo A2096

© 2020 Apple Inc. All rights reserved.  
The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and are used under license. Designed by Apple in California. Printed in XXXX. G034-03837-A

# AirPods Max